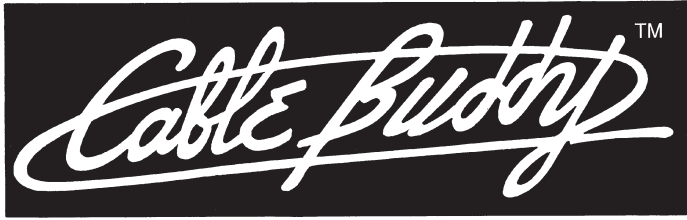


DAVIS 



CHINESE

[see separate document for complete English instructions]

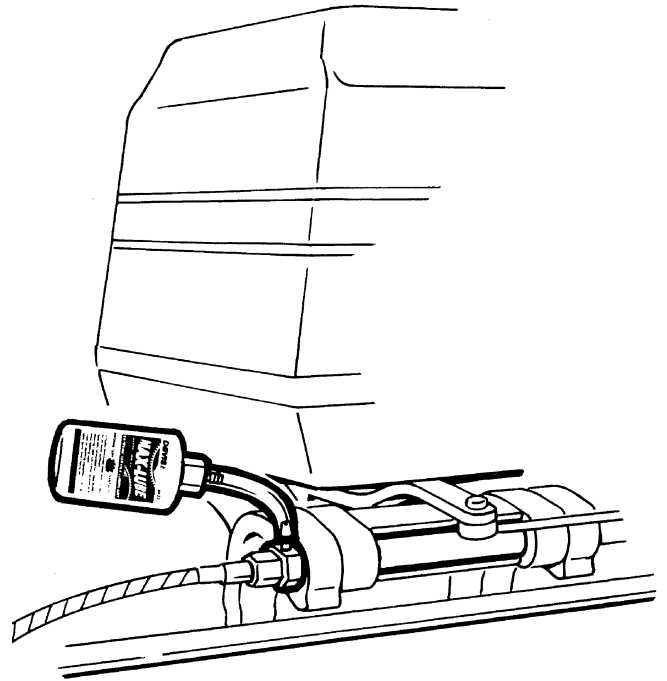
操縱纜索的潤滑系統

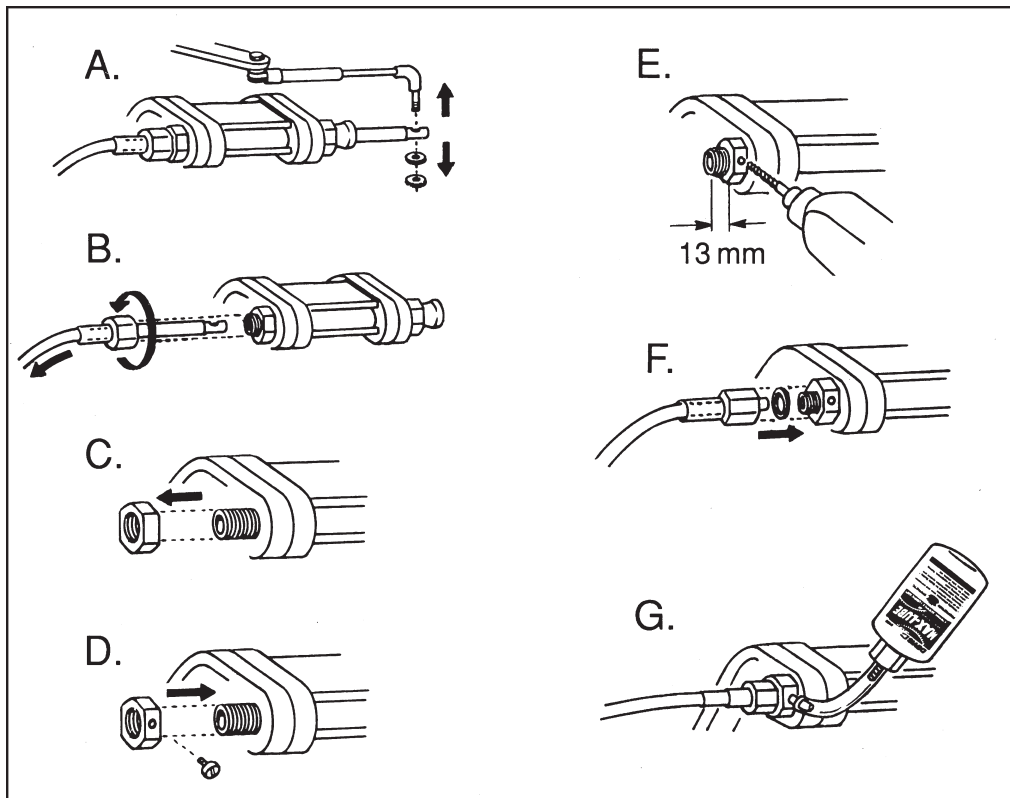
Cable Buddy™ 系統可以防止潮濕對操縱纜索的侵襲，並向纜索提供 Max-Lube™ 機油，從而使得操縱更加安全、容易。對船上、船外、船上/船外的操縱纜索均適用。Cable Buddy 可以潤滑那些採用其它方法無法潤滑的內部纜索，而正是這些纜索最易發生故障和看不見的侵蝕。Cable Buddy 安裝容易，如果您能夠把一根纜索拆下來，您就可以把 Cable Buddy 裝上去。

由於其高度的隔水性和在惡劣條件下的防侵蝕能力，Max-Lube™ 是最理想的潤滑劑。當溫度低至 -40°C 時，它仍能流動，不會凍結。附有具體使用說明。

#420
Cable Buddy,
one lube nut

**(#421, Cable Buddy
with two lube nuts,
discontinued 2012)**





操縱纜索潤滑系統

安裝 Cable Buddy™

首先，擰下連接螺母並斷開操縱臂 (圖 A)。取下連接器螺母，將操縱纜索從傾斜管中抽出 (B)。在某些情況下，你需要將馬達傾斜，纔能取下纜索。取下傾斜管螺母 (C)。清洗操縱纜索和傾斜管。將 Cable Buddy 螺母 (不帶塞子) 擰到傾斜管上 (D)，輕加壓力擰緊直到螺母邊上的孔易於接近。螺母就位後傾斜管至少應有 13 mm 螺紋露在外面。若不夠，就將傾斜管另一端的防鬆螺母向後退。在傾斜管上鑽一個 3 mm 孔，與塞孔成一條直線 (E)。清除碎屑，將 Cable Buddy 的尼龍墊圈放在操縱纜索端頭上方，安裝連接器螺母和操縱纜索 (F)。再接上操縱臂，擰上 Cable Buddy 的尼龍塞。注意：有兩個潤滑螺母的 Cable Buddy II 是用於雙纜索操縱系統；本說明不適用。

給纜索上油

將 Cable Buddy 油管組件的一端旋入銷孔，將油瓶擰到另一端 (G)。在操作輪 (或馬達) 緩慢地左右轉動 3-4 次的同時，將滿瓶油至少擠出一半，再裝上塞子。這時有一點漏油是正常的。根據環境條件，每年上油一至兩次。

Davis Instruments

3465 Diablo Ave., Hayward, CA 94545 U.S.A.
Phone (510) 732-9229 • Fax (510) 732-9188
info@davisinstruments.com

www.davisinstruments.com